



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage , Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Business Management and Consulting Services
Division / Division des services de gestion des affaires
et de consultation
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
10C1, Place du Portage
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Management of Equipment Movement	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-163240/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-163240	Date 2017-04-10
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZG-423-31166	
File No. - N° de dossier 423zg.W8486-163240	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-05-05	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Marcotte, Karen	Buyer Id - Id de l'acheteur 423zg
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-3938 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-2675
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Sollicitation No. - N° de l'invitation
W8486-163240/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W8486-163240

Amd. No. - N° de la modif.
005
File No. - N° du dossier
423zg.W8486-163240

Buyer ID - Id de l'acheteur
423zg
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La présente modification 005 à l'invitation à soumissionner vise à :

- 1. Répondre aux questions des soumissionnaires à l'égard de la demande de propositions W8486-163240/A; et**
- 2. Modifier le critère obligatoire O3b de la Pièce jointe 1 de la Partie 4.**

1. QUESTIONS ET RÉPONSES :

Question 6: À la page 39 de 50, 4. TÂCHES – les tâches des coordonnateurs en chef d'ordre de transfert d'équipement décrivent clairement les activités suivantes :

- b. effectuer les demandes de catalogage pour le nouvel équipement et les nouveaux véhicules; et
- c. vérifier l'exactitude des données de gestion des véhicules contenues dans le Système d'approvisionnement des Forces canadiennes;
- d. exécuter les tâches conformément aux directives et aux manuels suivants afin d'assurer la conformité :
 - Directive du Conseil du Trésor sur l'utilisation des véhicules automobiles;
 - Système de gestion de l'équipement terrestre (BGL342001/FP000);
 - Guide de gestion d'inventaire de véhicules et Guide de commande des véhicules automobiles du gouvernement;
- j. valider les données de base du Système d'information de la gestion des ressources de la Défense et des autres bases de données connexes du ministère de la Défense nationale contenant des données sur l'équipement important et les véhicules des Forces canadiennes afin d'en assurer l'exactitude.

Compte tenu des tâches que la Couronne a clairement décrites dans la DP - celle de la gestion du transfert d'immobilisations et / ou l'aliénation d'immobilisations et à savoir la gestion de nouveaux équipements et véhicules - nous demandons respectueusement à la Couronne de modifier O3b pour mieux refléter l'exigence des coordonnateurs en chef d'ordre de transfert d'équipement, et nous croyons qu'en le faisant, le ministère de la Défense nationale assurera l'acquisition de personnes qui reflètent fidèlement les besoins du MDN sur une base quotidienne et continue.

Nous demandons respectueusement à la Couronne de modifier le critère O3b tel que suit : Le soumissionnaire doit clairement démontrer que la personne proposée possède au moins dix (10) années d'expérience concrète acquise au cours des vingt (20) dernières années dans un travail lié aux chaînes d'approvisionnement. Cela doit inclure la gestion du transfert d'immobilisations et/ ou l'aliénation d'immobilisation à l'échelle nationale et internationale

Réponse 6 : La Couronne ne s'oppose pas à modifier le critère O3b tel que demandé par le soumissionnaire. Voir ci-dessous la modification proposée par la Couronne.

2. Dans la pièce jointe 1 de la Partie 4 – Critères techniques, critère technique obligatoire O3b :

SUPRIMER :

Le soumissionnaire doit clairement démontrer que la personne proposée possède au moins dix (10) années d'expérience concrète acquise au cours des vingt (20) dernières années dans un travail lié aux chaînes d'approvisionnement. Cette expérience peut comprendre l'achat d'équipement, la gestion du cycle de vie de matériel, la gestion du transfert d'immobilisations ou l'aliénation d'immobilisations.

REPLACER PAR :

Le soumissionnaire doit clairement démontrer que la personne proposée possède au moins dix (10) années d'expérience concrète acquise au cours des vingt (20) dernières années dans un travail lié aux chaînes d'approvisionnement. Cette expérience doit avoir été acquise dans les processus d'achat, la gestion, la gestion du transfert d'immobilisations et/ ou l'aliénation d'immobilisation de principaux équipements et véhicules, à l'échelle nationale et internationale.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGER